



# ВЕЧЕРНИЙ ТАШКЕНТ

Газета выходит  
с 1 июля  
1966 года

ОБЩЕСТВЕННО-ПОЛИТИЧЕСКАЯ ЕЖЕДНЕВНАЯ ГОРОДСКАЯ ГАЗЕТА

# Ташкент

№ 216 (12.277)

Цена в розницу – свободная

## СТОЛИЦА:

ДЕНЬ ЗА  
ДНЕМ



По Великому шелковому пути

## ИНДУСТРИЯ ТУРИЗМА ДЕМОНСТРИРУЕТ ПОТЕНЦИАЛ

**Сотни посетителей привлекла открывшаяся СЕГОДНЯ в НВК «Узэкспоцентр» 18-я Ташкентская международная туристическая ярмарка «Туризм на Шелковом пути» (ТМТЯ), проводимая при официальной поддержке Всемирной туристической организации.**

Она охватила выставочные площади в 10 тысяч квадратных метров. В ярмарке участвуют свыше 700 компаний, в том числе 70 – с эксклюзивными стендаами, еще 75 иностранных компаний включились в проект «Мегаинфотур». Благодаря инициативе организаторов – Национальной компании «Узбектуризм», Рекламного агентства «Великий шелковый путь» – проект традиционно проводится в ярмарочном стиле, когда в ходе презентаций почти наперебой предлагаются туристические услуги, в «Городе ремесленников» демонстрируются изделия народных мастеров, на «Вос-

точном базаре» можно попробовать блюда традиционной национальной кухни, а заодно посмотреть выступления фольклорно-этнографических ансамблей, песенных и цирковых коллективов. Все это имеет главной целью представить участникам и посетителям разностороннюю информацию о различных видах проведения досуга, о новых туристических маршрутах. ТМТЯ подводит итоги организации летнего туристического сезона, определяет тенденции работы на ближайшую перспективу.

(Окончание на 4-й стр.)

## В городской избирательной комиссии

## В НЕКОТОРЫХ ОКРУГАХ ПРОЙДУТ ВЫБОРЫ

Как сообщалось ранее, в соответствии с решением Ташкентского городского Кенгаша народных депутатов 25 ноября 2012 года будут проведены выборы вместо выбывших депутатов по следующим избирательным округам: 17-Мингурек (Мирабадский район), 33-Тараккиёт и 37-Курувчилар (Хамзинский район), 52-Уста Ширин (Юнусабадский район) и 60-Ракат (Яккасарайский район).

На состоявшемся вчера заседании городской комиссии по проведению выборов в Ташкентский городской Кенгаш народных депутатов утвержден календарный план по организации и проведению данного избирательного процесса на законодательной основе.

В соответствии со статьей 44 Закона Республики Узбекистан «О выборах в областные, районные и городские Кенгаша народных депутатов», окружные избирательные ко-

миссии образуются за двадцать пять дней до выборов.

Городской избирательной комиссией, исходя из требований данного закона и в соответствии с календарным планом, было принято решение об образовании избирательных комиссий по Мирабадскому району – 17-Мингурек, по Хамзинскому району – 33-Тараккиёт и 37-Курувчилар, Юнусабадскому району – 52-Уста Ширин, Яккасарайскому району – 60-Ракат, а также публикации в печати их списка в составе председа-

теля, заместителя председателя и членов комиссии.

На заседании на соответствующие районные хокимияты возложена организационная работа в законодательных рамках по адресам расположения данных избирательных комиссий.

(Состав окружной избирательной комиссии по проведению выборов депутатов Ташкентского городского Кенгаша народных депутатов вместо выбывших публикуется на 2-й странице).

## ОДНИМ АБЗАЦЕМ

По сообщениям информационной службы Ташгорхокимиата и наших корреспондентов.

СЕГОДНЯ в детской школе музыки и искусства № 22 Мирабадского района состоится го-

родской тур конкурса на премию «Нихол» для талантливой молодежи по направлениям «Музыка» и «Опера». Организаторами мероприятия выступает Главное управление по делам культуры и спорта г. Ташкента.

✓ Очередная выставка изделий ручной работы «Сделано с любовью» пройдет на днях в Ташкенте. Свои творчества представляют более 100 мастеров.

✓ В Ташкенте продолжается На-

циональная информационно-библиотечная неделя «INFOLIB UZBEKISTAN», главная цель которой привлечь молодежь к самостоятельному получению информации, ознакомление с новинками литературы посредством библиотечно-информационных ресурсов.



## В СТРАНЕ

• В Фергане введено в строй новое узбекско-южнокорейское совместное предприятие, которое будет производить комплектующие для СП «GM Uzbekistan». В проект привлечено 47,8 млн. долларов США инвестиций. На предприятии будут производить более 180 видов комплектующих для автомобилей «Chevrolet Cobalt».

• В этом году, по сведениям Республиканского дорожного фонда при Министерстве финансов Республики Узбекистан, на строительство и реконструкцию автомобильных дорог направлено свыше 654 млрд. сумов и 160 млн. долларов США. Объемы и качество работ из года в год растут.

• Благодаря финансовой поддержке Каракалпакского республиканского филиала ОАКБ «Микрокредитбанк» в городах и даже отдаленных кишлаках и аулах сдаются в эксплуатацию новые предприятия, оснащенные современным оборудованием. Предприниматели обслуживаются пять филиалов банка, свыше 30 мини-банков. Число клиентов данного финансового учреждения превысило 10 тысяч.

• В Янгиюльском районе поэтапно проводится очистка 20 тысяч кубометров воды в сутки, через водораспределительные объекты она подается в ряд махаллей Зангитинского и Янгиюльского районов, а также в образовательные учреждения, организации и предприятия.

• В общеобразовательной школе № 3 города Ургенча в рамках программы ЮНИСЕФ «Школа дружелюбного отношения к детям» состоялась беседа за «круглым столом». В рамках встречи была организована выставка изготовленных учащимися школы изделий прикладного искусства.



• Власти Нью-Джерси экстренно эвакуируют жителей трех небольших городов на севере штата из-за прорыва плотины. Как известно, в ночь на вторник на восток США обрушился ураган «Сэнди», до этого бушевавший в странах Карибского бассейна. Скорость ветра в настоящее время достигает 120 километров в час. По последним данным, жертвами урагана в США и Канаде стали 48 человек. Сейчас циклон продвигается в глубь континента.

• В Европу неожиданно и раньше срока пришла зима. Сильные снегопады блокировали движение на автомагистралях в Польше, Германии, Швейцарии и Австрии. Непогода стала причиной аварий и многокилометровых пробок. Синоптики, впрочем, успокаивают, сообщая, что выпавший снег скоро распадается, за исключением разве что высокогорных районов.

• Как сообщалось, радиобудильник «Амурский» подал сигнал тревоги из акватории Шантарских островов в воскресенье. С тех пор судно на связь не выходило. На борту, по разным данным, 8 или 9 членов экипажа и 700 тонн золотоносной руды. Эксперты не исключают, что в исчезновении теплохода в Охотском море виноват именно «золотой груз», перевес которого составил около ста тонн. К настоящему времени уже обследована акватория площадью в 4 тысячи квадратных километров. Зона поисков расширяется, но работу спасателей серьезно осложняет плохая погода.

• Британский танк Valentine MK9 времен Второй мировой войны был обнаружен в речном иле на западе Польши. Всего в Великобритании было выпущено около 8 тысяч таких танков, однако найденная модель уникальна – в Европе таких образцов не сохранилось. Данная машина затонула при переправе через Варту в январе 1945 года.

## РЕШЕНИЕ

городской комиссии по проведению выборов  
в Ташкентский городской Кенгаш народных депутатов

## О СОЗДАНИИ ОКРУЖНЫХ ИЗБИРАТЕЛЬНЫХ КОМИССИЙ ПО ПРОВЕДЕНИЮ ВЫБОРОВ ДЕПУТАТОВ ТАШКЕНТСКОГО ГОРОДСКОГО КЕНГАША НАРОДНЫХ ДЕПУТАТОВ ВМЕСТО ВЫБЫВШИХ ПО ИЗБИРАТЕЛЬНЫМ ОКРУГАМ: 17-МИНГУРИК, 33-ТАРАККИЁТ И 37-КУРУВЧИЛАР, 52-УСТА ШИРИН, 60-РАКАТ

В соответствии со статьями 11, 12, 44 Закона Республики Узбекистан «О выборах в областные, районные и городские Кенгаши народных депутатов» городская избирательная комиссия по проведению выборов в Ташкентский городской Кенгаш народных депутатов

## ПОСТАНОВЛЯЕТ:

В избирательных округах по Мирабадскому району – 17-Мингурик, по Хамзинскому району – 33-Тараккиёт и 37-Курувчилар, Юнусабадскому району – 52-Уста Ширин, Яккасарайскому району – 60-Ракат создать окружные избирательные комиссии по проведению выборов депутатов Ташкентского городского Кенгаша вместо выбывших в следующем составе:

**По Мирабадскому району****Окружная избирательная комиссия  
17-Мингурик**

Центр – здание Ташкентского автодорожного института, проспект Амира Темура, 20. Тел: 232-15-24

**Председатель**

**Турсунова Гулчехра Ходжакбаровна** – 1-й председатель Ташкентского автодорожного института

**Заместитель председателя**

**Курбанов Шухрат Эргашевич** – главврач детской зубной клиники № 7

**Секретарь**

**Мирзамуминов Шавкатжон** – помощник ректора Ташкентского автодорожного института

**Члены:**

**Билалов Фаррух Салихович** – заместитель руководителя по хозяйственной части общества с ограниченной ответственностью «Узагросаноатлойха»

**Александров Владимир Александрович** – главный специалист по охране труда открытого акционерного общества «УзЛИТИнефтгаз»

**Гафуров Хайрулла Саддуллаевич** – инженер 1-й категории энерго-механического отдела открытого акционерного общества «УзЛИТИнефтгаз»

**Шадиева Яхшигул Насимовна** – заведующая районным отделом методического обеспечения и организации деятельности учреждений народного образования

**Зиядуллаев Комил Шамсиевич** – доцент и старший научный сотрудник кафедры экономики и управления Ташкентского автодорожного института

**Латипов Аброр Умарович** – руководитель отдела духовности и просвещения Ташкентского автодорожного института

**Юлдашев Акмаль Аскарович** – слесарь-механико-ремонтного отдела ОАО «Узкимёфарм»

**Мусаева Нигора Озодовна** – инженер технического отдела ОАО «Узкимёфарм»

**По Хамзинскому району****Окружная избирательная комиссия 33-Тараккиёт**

Центр – школа № 145, ул. Истикбол, 37. Тел. 233-18-83, 233-83-19

**Председатель**

**Мухамадиев Турсын Нишанбаевич** – заместитель директора общества с ограниченной ответственностью «Узенгансанлойха»

**Заместитель председателя**

**Гладышев Валерий Васильевич** – директор школы № 145

**Секретарь**

**Раззакова Мукаддас Тургувонна** – руководитель районного центра духовности

**Члены:**

**Саломов Барат Мухаммадиевич** – исполняющий обязанности председателя районного отделения общественного благотворительного фонда «Махалля»

**Бобеев Ботиали Рустамович** – директор районного центра содействия занятости и социальной защиты населения

**Абдурахмонов Мансур Тохтасинович** – председатель районного отделения ОДМ «Камолот»

## ЗАМЕСТИТЕЛЬ ГЕНЕРАЛЬНОГО СЕКРЕТАРЯ ООН В УЗБЕКИСТАНЕ

## (Окончание. Начало на 1-й стр.)

На встрече исполнительный директор Фонда ООН по народонаселению (ЮНФПА), заместитель генерального секретаря ООН Бабатунде Оситимеин высоко оценил проводимую в Узбекистане работу по охране материнства и детства.

– Отрадно, что сотрудничество между нашей организацией и Узбекистаном последовательно развивается, – сказал Бабатунде Оситимеин. – В Узбекистане уделяется большое внимание масштабной реализации программ народонаселения, в частности, укреплению здоровья и повышению благосостояния населения. Следует особо отметить, что в настоящее время в Узбекистане 99 процентов родов принимаются в родильных домах. Это является очень высоким показателем и одним из крупных достижений Узбекистана в области медицины. Особое значение имеет конкретная и всесторонне обоснованная позиция Президента Ислама Каримова в отношении вопроса о здоровье матерей и детей. Государственная программа Узбекистана «Здоровая мать – здоровый ребенок» заслуживает признания и изучения.

В ходе переговоров состоялся подробный обмен мнениями по вопросам укрепления репродуктивного здоровья населения в Узбекистане, охраны материнства и детства, воспитания здорового, гармонично развитого поколения и развития международного сотрудничества в этом направлении, в частности взаимосвязей с ЮНФПА.

В этот же день Бабатунде Оситимеин ознакомился с деятельностью Республиканского перинатального центра, дал высокую оценку проводимой здесь работе по созданию научно-практических основ рождения здоровых детей, широкому использованию современных медицинских технологий и новшеств.

Ирида УМАРОВА,  
корр. УзА.

## РЕШЕНИЕ

городской комиссии по проведению выборов  
в Ташкентский городской Кенгаш народных депутатов

## Новости. Открытия

## ПО РЕСУРСОСБЕРЕГАЮЩЕЙ ТЕХНОЛОГИИ

Новые структуры полотна из хлопка и шелка с трикотажным переплетением и улучшенными гигиеническими и физико-механическими свойствами нескольких видов разработали сотрудники Ташкентского института текстильной и легкой промышленности.

Инновация обеспечит экономию ценного сырья и расширить ассортимент трикотажных тканей. Получены патенты.

## НАТУРАЛЬНЫЙ КРАСИТЕЛЬ

Способ получения натурального желтого красителя для текстильной промышленности из чешуи лука предложен в Бухарском инженерно-техническом институте высоких технологий.

Для извлечения красящего вещества ученые использовали раствор из этанола, лимонной кислоты и воды. Для выделения желтого пигмента полученный экстракт прокачивают через колонку с окисью алюминия. Подана заявка на патент.

## КОМПЬЮТЕР НУЖЕН И РЕМОНТИКАМ

Программа для автоматизированного мониторинга промышленного оборудования и получения оперативной информации о его состоянии создана в нашей республике.

Сотрудники Межотраслевого учебно-научно-производственного центра «Стратегические инновации и информатизация» предложили свою разработку ремонтным и эксплуатационным предприятиям различных отраслей экономики. Компьютер ведет базы данных ремонтно-эксплуатационных паспортов оборудования, собирает и хранит данные об авариях, поломках, ремонте, испытаниях и другие.

## МОБИЛЬНАЯ МЕБЕЛЬ

Стулья, столы и другие предметы мебели, которые время от времени можно было бы быстро и без труда передвигать в пределах квартиры, изобретены в Узбекистане.

Такую мебель можно легко передвигать по ровному полу, считает автор разработки Шамиль Сабитов, без опасности его повредить. Достигнуто такое качество за счет оснащения двух ножек предметов мебели роликами. Предусмотрено, что они будут соприкасаться с полом только во время передвижения. Инновация патентуется.

## ТОПЛИВО ДЛЯ САМОЛЕТОВ ИЗ БУХАРЫ

Патент на способ получения авиационного топлива выдан инженерам унитарного предприятия «Бухарский нефтеперерабатывающий завод».

Это инновационная технология первой перегонки сырья в атмосферной колонне при определенном температурном режиме в конкретных ее зонах, где в качестве сырья используется смесь нефти и газового конденсата опять же при определенном соотношении. В полученное топливо добавляют антистатические, противоизносные и антиокислительные присадки.

## ОСВОИТЕЛЯМ ПУСТЫНЬ – ЭЛЕКТРОННУЮ БИБЛИОТЕКУ

Базу данных по рациональному использованию природных пастбищ и способах их улучшения создана в Узбекском НИИ каракулеводства и экологии пустынь.

Наличие разных форм поиска позволяет использовать разработку как электронную библиотеку. Со сведениями о пустынных растениях в ней также содержатся данные об авторских свидетельствах на сорта пустынных растений, патенты, приемы улучшения пустынных пастбищ и способах корнепроизводства. Предназначена база данных агрономам, растениеводам, фермерам, ботаникам, экологам, зоотехникам, изобретателям и студентам соответствующего профиля.

## ПОЗАБОТИЛИСЬ О ГИПЕРТОНИКАХ

Программу для обучения больных артериальной гипертонией самоконтролю и улучшению качества жизни в условиях семейной поликлиники подготовили отечественные специалисты.

Авторы пособия во главе с Умидой Камиловой считают, что их разработка в амбулаторных условиях позволяет выявить факторы риска сердечно-сосудистых заболеваний, стадии артериальной гипертонии, возможные осложнения. Предложенная гипертоникам образовательная программа, утвержденная ее авторы, будет способствовать повышению эффективности лечения, формированию навыков самоконтроля артериального давления, улучшению качества жизни больных.

Анатолий ЕРШОВ  
(по материалам Агентства по интеллектуальной собственности Республики Узбекистан).

## ДЛЯ РАЗВИТИЯ ИНСТИТУТОВ ГРАЖДАНСКОГО ОБЩЕСТВА

## (Окончание. Начало на 1-й стр.)

В частности, было отмечено, что социальное партнерство является особым направлением общественных отношений, обеспечивающих баланс реализации важнейших социально-экономических интересов основных слоев общества. Важными задачами являются согласование и защита интересов различных социальных слоев, содействие решению экономических и политических задач, формирование сильного гражданского общества. С учетом этого в проекте закона «О социальном партнерстве» охвачены такие субъекты социального партнерства, как гражданское общество, государственные органы и субъекты предпринимательства.

Эффективным правовым механизмом осуществления контроля за исполнением актов законодательства органами государственной власти и управления со стороны общества, гражданских институтов призван стать закон «Об общественном контроле в Республике Узбекистан». В нем будут определены виды, формы и субъекты общественного контроля, предмет контроля, правовые механизмы его осуществления, а также условия наступления ответственности должностных лиц за неисполнение действующего законодательства в этой сфере.

Еще одним документом, по которому по всей стране проходит широкое обсуждение, является проект закона «Об экологическом контроле». Он должен определить роль и место ННО, органов самоуправления граждан и других институтов гражданского общества в системе охраны окружающей среды, дальнейшей активизации деятельности экологических ННО, прежде всего Экодвижения, по выполнению требований природоохранного законодательства, а также их участие в осуществлении мониторинга ситуации в регионах страны в сфере охраны окружающей среды и здоровья населения.

Как подчеркнули специалисты, в деле разви-

тия социального партнерства, в осуществлении конституционного права граждан на информацию большое значение будет иметь и закон «Об открытии деятельности органов государственной власти и управления». Он даст четкое определение процедур информирования общественности о деятельности органов государственной власти, обеспечит широкий доступ населения, общественных объединений к информации о принимаемых ими решениях и прежде всего тех, которые затрагивают права, свободы и законные интересы граждан.

В ходе «круглого стола» состоялся конструктивный обмен мнениями по обсужденным вопросам.

Сардор ТАДЖИЕВ.

# Узбекистан и мир

**В здании Экономической палаты Австрии состоялась презентация инвестиционного и туристского потенциала Узбекистана с участием представителей деловых кругов и индустрии туризма этой страны.**

Участники мероприятия ознакомились с особенностями и преимуществами «узбекской модели» экономического развития, основанной на разработанных руководством Узбекистана пяти принципах перехода к социально ориентированной рыночной экономике, которая доказала за годы независимости свою состоятельность и эффективность. Отдельное внимание было уделено презентации инвестиционных возможностей нашей страны, в том числе благоприятных условий, созданных для иностранных партнеров в СИЭЗ «Навои» и СИЗ «Ангрен».

Как отметил менеджер по странам Восточной Европы австрийской компании «Wabca» Т. Вибсингер, за последние годы в Узбекистане проделана весомая работа по созданию новейшей и конкурентоспособной автомобильной

## Вена

### ВСТРЕЧА ПРЕДСТАВИТЕЛЕЙ ДЕЛОВЫХ КРУГОВ

отрасли. «Наша компания уже имеет положительный опыт сотрудничества с узбекским партнером в области автомобилестроения «СамАвто» в вопросах поставки механических, электронно-механических и электронных технологий для систем торможения, устойчивости и автоматизации трансмиссий, и есть намерения в дальнейшем расширить взаимодействие с другими компаниями автомобильной отрасли страны».

В свою очередь региональный менеджер компании «Voith Hydro GmbH» С. Марушек отметил, что в настоящее время Узбекистан уделяет приоритетное внимание развитию возобновляемых источников энергии, строительству новых малых ГЭС и модернизации существующих гидроэлектростанций. «Так как наша компания занимается производством оборудования для гидроэлектростанций и насосных установок, мы заинтересованы в установлении контактов с узбекскими компаниями, специализирующимиися в данной сфере», – заявил он.

Менеджер по экспорту австрийской компании «Leitner Ropeways» М. Ширян сообщил, что представляющая им компания является одним из лидеров по производству высококачественного оборудования для проведения досуга в горных условиях, таких как воздушные трамваи, кресельные лифты, фуникулеры и другие. Он выразил заинтересованность в установлении сотрудничества и участии в проектах модернизации горнолыжных курортов Узбекистана.

Мероприятие еще раз продемонстрировало большой интерес австрийских деловых кругов к участию в инвестиционных проектах в Узбекистане.

## Лондон

### УСПЕШНОЕ ВЫСТУПЛЕНИЕ УЗБЕКСКОГО ПИАНИСТА

**Узбекский пианист Бехзод Абдураимов успешно выступил на концерте, посвященном 50-летию Английского камерного оркестра в Королевском фестивальном зале Лондона.**

Свои поздравительные послания по этому случаю направили принц Чарльз Уэльский и принцесса Александра, двоюродная сестра королевы Елизаветы II.

Совместно с Английским камерным оркестром узбекский пианист исполнил Концерт для фортепиано с оркестром № 20 и произведения Моцарта. Выступление Б. Абдураимова слушатели встретили бурными аплодисментами.

Следует напомнить, что в апреле этого года Б. Абдураимов успешно выступил на престижном концерте «Classic FM Live» в лондонском Королевском зале искусств и наук имени Альберта, в сентябре дал концерт в Ливерпуле, а в декабре наш пианист снова будет участвовать в музыкальном вечере в Лондоне.

Б. Абдураимов является победителем ряда международных конкурсов пианистов. В настоящее время он обучается в университете Парк в США. Как музыкант он пользуется большой популярностью и даёт концерты в Китае, Малайзии, Нидерландах, Великобритании, Италии, США, Австралии и других странах.

В марте 2012 года был выпущен диск с его выступлениями, записанный британской компанией «Decca».

**В Куала-Лумпуре вышел в свет на английском языке очередной номер информационного бюллетеня Посольства Республики Узбекистан в Малайзии.**

## Куала-Лумпур

### СОТРУДНИЧЕСТВО УКРЕПЛЯЕТСЯ

Ярко иллюстрированное издание содержит богатую информацию о проходящих в республике преобразованиях во всех сферах. Особое внимание удалено сотрудничеству Узбекистана с международным сообществом на двустороннем и многостороннем уровне.

В бюллетене подробно освещены итоги государственного визита Президента Республики Узбекистан Ислама Каримова в Республику Корея 19–21 сентября 2012 года. В рамках данного визита было принято Совместное заявление, в котором даны оценки состоянию многопланового сотрудничества между нашими странами, определены приоритетные направления расширения всесторонних отношений на перспективу.

Далее в статье «Президенты Узбекистана и Казахстана продолжают конструктивный диалог» сообщается, что официальный визит главы нашего государства Ислама Каримова в Астану 6–7 сентября этого года еще раз подтвердил многовековую историческую, культурную и духовную близость узбекского и казахского народов, общность интересов и неразрыв-

ность судеб наших стран и что эти ценности и далее будут составлять основу взаимоотношений и сотрудничества.

В информационном вестнике также опубликованы материалы об узбекско-американских, узбекско-китайских и узбекско-малайзийских бизнес-форумах, которые были посвящены вопросам дальнейшего развития торгово-экономического и инвестиционного сотрудничества в таких сферах, как топливно-энергетическая, банковско-финансовая, машиностроение, информационные технологии, а также широкому привлечению компаний этих стран к процессу приватизации в нашей стране.

Заключительная статья бюллетеня посвящена официальному приему в Посольстве Республики Узбекистан в Малайзии по случаю 21-й годовщины независимости, ходе которого была представлена подробная информация об осуществляемых в нашей стране преобразованиях, главной целью которых является создание демократического правового государства с социально ориентированной рыночной экономикой.

Яркие отношения, а проведение подобных культурных мероприятий сближают народы двух стран и способствуют укреплению взаимопонимания и развитию сотрудничества.

По мнению генерального директора компании «Aero Trade» Зденека Прокопа, искусство и культура всегда остаются главным ключом к развитию эффективных отношений и в других областях. Его компания, успешно осуществляющая экономическую деятельность в нашей стране, также тесно взаимодействует с узбекскими партнерами в области культуры и искусства. В рамках данного сотрудничества в настоящем времени разрабатываются два новых проекта. В частности, идет работа над переводом романа чешского писателя-сатирика Ярослава Гашека «Похождения бравого солдата Швейка» на узбекский язык и литературного сборника произведений великого поэта, основателя узбекской литературы Алишера Навои на чешский язык.

В рамках выставки прошла презентация экономического и туристского потенциала Узбекистана.

Подборка подготовлена по материалам ИА «Жахон».



## Ташкент

В Ташкентском государственном юридическом институте прошел Информационный день программы Тэмпус в Узбекистане, посвященный конкурсу проектов на 2013/2014 учебный год.

Ежегодное мероприятие было организовано Исполнительным агентством Европейской комиссии по образованию, аудио-визуальным средствам и культуре (EACEA), Национальным офисом Тэмпус в Узбекистане в сотрудничестве с Министерством высшего и среднего специального образования Республики Узбекистан и делегацией Европейского союза в нашей стране.

Представители высших учебных заведений, неправительственных организаций и других заинтересованных ведомств были ознакомлены с условиями участия в конкурсе, деятельности текущих проектов и национальными приоритетами программы для Узбекистана, а также получили практические рекомендации по разработке и реализации проектов.

Следует отметить, что за годы своей деятельности в республике программа Тэмпус внесла значительный вклад в разработку новых учебных программ и курсов на уровне бакалавриата и магистратуры, в основном по техническим направлениям и прикладным технологиям, в укрепление материально-технической базы вузов путем оснащения современным оборудованием ресурсных центров, компьютерных классов и учебных лабораторий.

Впервые в этом году Информационный день Тэмпус прошел в формате онлайн-видеоконференции, что позволило проинформировать о новом конкурсе программы высшие учебные заведения всей республики, объединенные в единую корпоративную сеть.

## Прага

### ВЫСТАВКА СОВРЕМЕННОГО ИСКУССТВА

**В Праге состоялась художественная выставка «Современное искусство Узбекистана», посвященная 21-й годовщине независимости нашей страны и 20-летию установления дипломатических отношений между Узбекистаном и Чехией. Организаторами выставки выступили Чешско-узбекская торгово-промышленная палата и чешская компания «Aero Trade».**

На ней были представлены скульптурные и графические работы талантливых узбекских художников Гулзор Султановой, Юлдуз Фаррухзаде, а также других мастеров кисти. Гостями выставки стали представители общественно-политических, деловых, культурно-гуманитарных кругов, а также СМИ Чехии.

Как отметил мэр городского округа Прага-Летнинки Оndrej Lnеничка, чешский народ вы-

соко ценит искусство и культуру Узбекистана и благодаря этой выставке жители города имеют возможность ближе соприкоснуться с творчеством молодых и талантливых узбекских художников. Он подчеркнул, что Чехия и Узбекистан на протяжении многих десятков лет поддерживают дру-

## Новости

### КНИГИ ИЗ КИТАЯ – ДЛЯ ЧИТАТЕЛЕЙ УЗБЕКИСТАНА

**Фонды Национальной библиотеки Узбекистана им. А. Навои пополнились книгами из Китая. Они переданы делегацией Шанхайской ассоциации дружбы с зарубежными странами во главе с Юй Цзяньхao.**

В ходе посещения Национальной библиотеки китайские гости подробно ознакомились с читальными залами, оснащенными компьютерами, подключенными к Интернету, электронному каталогу и базе данных, а также созданными условиями для научных сотрудников, исследователей и для работы с нотомузикальными изданиями.

В ходе торжественной церемонии вручения книг от Шанхайской ассоциации дружбы выступившие особо отметили важность проведения подобных мероприятий в деле дальнейшего сближения двух самобытных культур и укрепления дружественных отношений между узбекским и китайским народами.

Книги, предоставленные китайской стороной, являются большой ценностью, так как несут подробную информацию об истории, культуре и традициях Китая.

### ЗАРЕГИСТРИРОВАНО КРЕДИТНОЕ БЮРО

**В Узбекистане, по данным Центрального банка страны, зарегистрировано кредитное бюро – ташкентское ООО «Кредит-ахборот тахлилий маркази».**

«Кредит-ахборот тахлилий маркази» стало первым коммерческим кредитным бюро в Узбекистане и получило лицензию № 1 от 6 октября 2012 года.

Лицензия на право осуществления деятельности кредитного бюро выдана Центральным банком в соответствии с законами Республики Узбекистан «О Центральном банке Республики Узбекистан» и «Об обмене кредитной информации».

Кредитное бюро формирует сведения о субъектах кредитной информации, их кредитных сделках, а также о состоянии их исполнения и об обязательствах субъекта кредитной информации.

Кредитное бюро требует от поставщиков кредитной информации предоставления объективной, достоверной и обновленной информации, а также оказывает консультационные и иные услуги пользователям кредитной информации в целях оказания им содействия в оценке кредитоспособности, финансового положения, платежеспособности и платежной дисциплины субъектов кредитной информации.

Кредитное бюро получает кредитную информацию от ее поставщиков и предоставляет кредитный отчет пользователям кредитной информации на основе договора об обмене ею.

Кредитное бюро предоставляет кредитный отчет пользователю кредитной информации только с согласия субъекта кредитной информации.

НИА «Туркестон-пресс».

## Реклама и объявления

Общество с ограниченной ответственностью ООО «MIRXOKIM», зарегистрированное по адресу: г. Ташкент, Бектемирский район, ул. Юкори Чирчик, 72; ИНН 202587710, код по ОКПО 17021495,

### ПРИСОЕДИНЯЕТСЯ

к обществу с ограниченной ответственностью ООО «MIRXOKIM MASTER», (г. Ташкент, Бектемирский район, ул. Юкори Чирчик, 72), ИНН 302405918, код по ОКПО 24054928.

Правопреемник является ООО «MIRXOKIM MASTER».

Международный Вестминстерский университет в Ташкенте (МВУТ) объявляет конкурс на право оказания услуг «Организация питания в Международном Вестминстерском университете в Ташкенте (МВУТ) и академическом лицее при МВУТ» в соответствии с постановлением Кабинета Министров Республики Узбекистан № 184 от 20.08.2010 года «О мерах по улучшению условий здорового питания в образовательных учреждениях».

Заинтересованные организации, работающие в сфере общественного питания, могут подробно ознакомиться с деталями открытого конкурса на сайте МВУТ [www.westminster.uz](http://www.westminster.uz), [www.torg.uz](http://www.torg.uz), а также могут отправить свои предложения по адресу:

100047, г. Ташкент, Мирабадский район, ул. Истикбл 12, телефон: (+99871) 238-74-74, 238-74-25, 238-01-01 или на электронный почтовый адрес: [lawyer@wiut.uz](mailto:lawyer@wiut.uz).

Последний день подачи заявок – 10.11.2012 г.

## По Великому шелковому пути

ИНДУСТРИЯ ТУРИЗМА  
ДЕМОНСТРИРУЕТ ПОТЕНЦИАЛ(Окончание.  
Начало на 1-й стр.)

С момента вступления в ВТО Узбекистан активно участвует в трансконтинентальном проекте этой организации «Великий шелковый путь». Наша страна обладает достаточным потенциалом для развития туризма, превращение этой отрасли в важную составляющую социально-экономического комплекса, существенный источник пополнения бюджета.

В стране действуют 865 туристических предприятий, 389 гостиниц, множество туристских баз, 506 туроператоров. Сертифицированы более ста туристических маршрутов.

Как специалисты, так и обычные посетители – потенциальные путешественники, заглянув в Национальный павильон Узбекистана, несомненно, узнают много нового и интересного. Экспозиция объединяет региональные администрации и субъекты туристической деятельности, учебные и оздоровительные центры, театры, музеи, туристические компании. Здесь можно увидеть неповторимые особенности края, воспетого Бабуром (Андижанская область), пройтись по цветущему оазису в степи (Джизакская область), ощутить просторы Золотой долины (Ферганская область), прикоснуться к объектам древней архитектуры (Республика Каракалпакстан).

Стенды Национального павильона информируют об экологическом и инвестиционном потенциале республики. В разделе «Медицинский туризм» отдельной экспозицией представлены санатории и здравницы Узбекистана. Организации медицинских туров занимаются специальные компании, которые помогают совместить высококвалифицированные медицинские услуги и отдых. На сегодняшний день медицинский туризм охватыва-

ет практически все виды лечения и оздоровления, предлагаемые современной медициной, а число желающих совместить отдых и лечение с каждым разом стремительно возрастает. Не случайно «Медицинский туризм» стал темой года ТМТЯ-2012. Получить широкую информацию по этому направлению помогут серии презентаций, семинаров и мастер-классов ведущих специалистов.

Разделы экспозиции ярмарки также представляют активный и приключенческий, познавательный туризм, возможности зон отдыха, отели, транспортные и страховые компании, системы информационных технологий и печатную продукцию.

– Перспективы индустрии туризма неразрывно связаны с экономическим развитием нашей страны, в частности, строительством дорог, соответствующей инфраструктуры, прокладкой коммуникаций, – отметил председатель НК «Узбектуризм» Фаррух Ризаев. – К настоящему времени доля индустрия туризма в ВВП страны выросла с 0,6 процента до 1,5 процента. Но это не должно успокаивать. Главной задачей остается создание наилучших условий для притока туристов.

Яркие краски и разнообразные туристские услуги отличают и Международный павильон ярмарки. Здесь представлены экспозиции компаний из Индии, Индонезии, Словении, Чехии,



России, Турции, Франции, Швейцарии. Ярмарка способствует обмену информацией о предлагаемых новшествах и опытом работы, налаживанию деловых контактов и заключению договоров.

Полезной будет и деловая программа, в которую включены проведение международной конференции на тему «Внутренний туризм как фактор устойчивого развития туризма в регионах», международного семинара «Развитие и перспективы экологического туризма на Шелковом пути». Предусмотрена номинация «За активное участие в I Республикаской электронной научно-практической конференции на тему «Перспективы развития туризма в Узбекистане», а также состоится награждение дипломами лучших представителей индустрии туризма по различным номинациям. Ярмарка продлится три дня.

**О. ИВАНОВА.**  
Фото К. УЛЬМАСОВА.

**К 20-летию Конституции Узбекистана в Республиканском специализированном музыкальном академическом лицее им. В. А. Успенского начался цикл творческих и образовательных мероприятий. Одним из первых был проведен литературно-музыкальный вечер «Язык – путь к сердцу».**

Стремление к новым творческим высотам неотделимо от таких духовных понятий и ценностей, как любовь к своей Родине, забота о продвижении национальной культуры на мировую арену. А отправной точкой ко всему этому является бережное отношение к родному языку, культуре, к памятникам истории, природе родного края, которое находит отражение в искусстве. Об этом в свете принятых и действующих в нашей стране законодательных документов по поддержке талантливой молодежи говорили на вечере выступавшие педагоги лицея. Ярким подтверждением этому стали и сами выступления юных дарований лицея, многие из которых уже не раз представляли нашу страну на международ-

О РОДИНЕ –  
НА ЯЗЫКЕ ИСКУССТВА

ных конкурсах. Среди них, в частности, музыканты квартета Нилюфар Мухиддинова, Мухиддин Сайфиддинов, Джамшид Сайдаримов, Нодира Дадамухамедова и другие. Блестяще и отточено в их исполнении звучали как поэтические, так и музыкальные произведения мировых авторов и композиторов, среди которых такие имена, как А. Навои, Машраб, Х. Байкаро, А. Пьяццола, С. Рахматинов, К. Бон, С. Юдаков, и другие. Свое

мастерство юные таланты лицея, среди которых был и победитель международных и республиканских конкурсов бальных танцев Артем Енушевский, продемонстрировали и в искусстве хореографии, что также вызвало восторженные зрительские овации.

– В рамках концерта нам очень важно было донести до наших ребят актуальность и значение принятых в нашей стране законов, направленных, в частности,

на охрану национальных исторических памятников духовной и материальной культуры, охрану окружающей среды и в сфере молодежной политики нашего государства, – рассказал в интервью заведующий кафедрой общественных дисциплин РСМАЛ им. В. А. Успенского Иван Железняк. – И сегодня мне, как педагогу, было очень приятно наблюдать, как наши воспитанники проявляют себя не только творчески, но и демонстрируют действительно глубокие знания истории своей страны. Ведь, готовясь к «нынешнему концепту, они еще работали над целой серией рефератов, посвященных этой теме. Особенно приятно при этом то, что наши дети не только знают историю своей страны, но и «создают» ее новую эпоху, демонстрируя свой талант и «лицо» нашей страны на международных конкурсах.

Прошел очередной концерт, но ребят ожидает еще немало творческих встреч и культурно-образовательных мероприятий в рамках празднования 20-летия со дня принятия Конституции Узбекистана.

**Р. САБИРДЖАНОВА.**

## В Ташкентской области на

Пскентском автополигоне прошло личное первенство

Узбекистана по автомобильным

кольцевым гонкам. В нем

приняло участие около сорока

спортсменов из областей и

города Ташкента.

В соревновании, организованном Республиканским центром технических и прикладных видов спорта Организации содействия обороне Узбекистана «Ватанпарвар», спортсмены боролись за победу в трех категориях. По итогам состязаний победу одержали представители столицы Азиз Эргашев, Джасур Атаматов и Джаконгир Эрматов.

– Я очень рад, что завоевал титул чемпиона Узбекистана, – говорит Азиз Эргашев. – Моя цель – достойно защищать честь нашей Родины на международных спортивных аренах и внести свой вклад в развитие автоспорта в нашей стране.

Победители и призеры чемпионата были достойно награждены организаторами.

**ОПРЕДЕЛЕНЫ ПОБЕДИТЕЛИ**

В соревновании, организованном Республиканским центром технических и прикладных видов спорта Организации содействия обороне Узбекистана «Ватанпарвар», спортсмены боролись за победу в трех категориях. По итогам состязаний победу одержали представители столицы Азиз Эргашев, Джасур Атаматов и Джаконгир Эрматов.

– Я очень рад, что завоевал титул чемпиона Узбекистана, – говорит Азиз Эргашев. – Моя цель – достойно защищать честь нашей Родины на международных спортивных аренах и внести свой вклад в развитие автоспорта в нашей стране.

Победители и призеры чемпионата были достойно награждены организаторами.

ПЕРВЫЕ ЧЕМПИОНЫ МИРА  
СРЕДИ ЮНИОРОВ И МОЛОДЕЖИ

**В Борнмуте (Великобритания) прошел чемпионат мира по курашу среди юниоров и молодежи.**

По инициативе Президента Ислама Каримова наш национальный вид спорта – кураш становится все более популярным на всех континентах. Регулярно проводятся чемпионаты мира и континентов среди взрослых и женщин.

На очередном чемпионате мира, прошедшем в Великобритании, впервые за звание чемпионов мира поборолись мальчики и девочки до 16 лет.

Как сообщают из Международной ассоциации кураша, в состязаниях среди мальчиков чемпионами мира среди юниоров стали Джахангир Норкобилов, Шерзод Бомуродов, Темур Мерганов из Узбекистана, Алексис Никол, Саша Фламент из Франции, Миман Илиадис из Греции, а среди девочек – Мунхжаргал из Монголии, представительница китайского Тайпэя Чия Ю Лин. Представители сборной Узбекистана завоевали также 6 серебряных и 4 бронзовые медали.

Наибольшее количество золотых медалей на VII чемпионате мира среди молодежи 1993–1995 годов рождения завоевали курашисты Узбекистана. На высшую ступень пьедестала почета поднялись Абдурахман Абдуллаев, Умид Эсанов, Бехзод Дусткулов, Хасан Назаров, Джамолиддин Шерназаров. Пять членов нашей команды удостоились серебряных, два – бронзовых наград. Еще одна золотая медаль досталась Пуревбатару Гонгору из Монголии.

В состязаниях среди девушек никто не смог сравниться с нашей соотечественницей Софией Эломоновой. В финале она одержала верх над представительницей хозяев Элеонорой Ридж и удостоилась звания чемпионки мира. Одина Авеэзова получила бронзовую медаль.

Успешное проведение этого первенства мира свидетельствует о неуклонном росте популярности кураша среди детей и молодежи в разных странах мира.

**УзА.**

## Отовсюду обо всем

ПЛАНЕТА, СОСТОЯЩАЯ  
ИЗ АЛМАЗОВ

На расстоянии 40 световых лет от Земли есть планета, которая обращается вокруг звезды и примерно на треть состоит из алмазов. К такому заключению пришли астрономы из США и Франции.

«55 Cancri e» диаметром в два раза больше нашей планеты, а массой превосходит ее в восемь раз. Температура на поверхности достигает 2148 градусов по Цельсию. Небесное тело обращается вокруг своей звезды, видной невооруженным глазом с Земли, так быстро, что один год на ней длится примерно 18 земных часов.

Никку Мадхудудан из Йельского университета в США и Оливье Муссис из Исследовательского института астрофизики и планетологии в Тулузе считают, что на удивительной планете в созвездии Рака существуют все условия, необходимые для образования отличающихся твердостью минералов, представляющих собой аллотропную форму углерода.

«Поверхность данной планеты наверняка покрыта скорее графитом и алмазами, нежели водой с гранитом», – уточнил Мадхудудан. Они с коллегой из Франции убеждены, что примерно треть массы «55 Cancri e» приходится на алмазы. Это эквивалентно примерно трем массам Земли.

Богатые алмазами небесные тела известны науке. «55 Cancri e» уникальна тем, что в плеяде себе подобных изучена сравнительно лучше других и обращается вокруг звезды, схожей с нашим Солнцем.

ОХОТНИЧИЙ  
ИНСТИНКТ

Долгое время считалось, что наши предки подбирали все, что плохо лежит: подгнившие фрукты, недоеденную добычу хищников, случайные корешки. Однако антрополог Генри Буни из университета Висконсина доказал, что по меньшей мере два миллиона лет назад наши предки уже систематически охотились на животных. Они не довольствовались обедами со стола хищников, а целенаправленно устраивали засады и убивали антилоп, газелей и других диких животных.

Считается, что охотничий инстинкт вынудил наших предков придумывать орудия убийства, засады, охотничьи уловки, чем заставлял наш мозг развиваться и становиться больше. Мы обязаны ему не только нашим высокоразвитым интеллектом, но, к сожалению, и высоким уровнем агрессии, которая у нас в крови.

СКОЛЬКО СТРОИЛИ  
ПИРАМИДУ СОЛНЦА?

Археолог из Боснии пытается доказать, в центре Европы 40 тысяч лет назад существовала другая цивилизация, исчезнувшая по неизвестной причине. В глубине пирамиды царит зловещий полумрак – туннель слабо освещен тусклыми лампочками. Один лабиринт переходит в другой, скручиваясь спиралью. Подземные коридоры растянулись на 8–10 км. Расчистка идет постепенно и продолжается без перерыва уже пять лет – волонтерам приходится долбить землю и известики. Холодно, сверху капает вода. Луч света из фонарика упирается в камень – на нем вырезаны руны и символы, напоминающие буквы Е и У.

– Мы обнаружили валун не так давно, – объясняет археолог. – Считается, что руны – письмена древних германцев – относятся к I в. до н. э. А этот камень, согласно анализу, постарше египетских фараонов. Как он мог попасть в самую глубину подземелий? Теперь посмотрите налево, где плоская плита. Один к одному – алтарь храмов каменного века на Мальте. Мои коллеги, ученыe из университетов Милана и Триеста, предполагают: пирамиду Солнца строили в общей сложности... тысячи лет!..

Подготовила О. АЛЕКСАНДРОВА.

Производственное управление «Махсустранс» города Ташкента приглашает на работу в районные автомобилевые предприятия водителей со стажем не менее трех лет и грузчиков на мусоровозные машины.

Средняя заработка плата: для водителей – 800 000 сум., для грузчиков – 700 000 сум. Также приглашает на работу контролеров по работе с населением.

Заработная плата – сдельно-премиальная.

Телефоны для справок:  
247-45-56, 247-02-11,  
247-25-99, 247-06-70.

Адрес: Учтепинский район,  
промзона «Бекобод».

УЗГИДРОМЕТ  
сообщает  
В Ташкенте 1 ноября – переменная облачность, без осадков. Ветер восточный, 5–10 м/сек. Температура ночью – 10–12 тепла, днем – 23–25. По данным служб мониторинга Узгидромета, 1 и 2 ноября погодные условия в Ташкенте будут способствовать сохранению вредных загрязняющих веществ в воздушной среде. Фоновое загрязнение будет понижено.

